

## FONCTIONNEMENT DE L'AUDIO-GUIDE

Vous pouvez effectuer la visite en toute liberté, soit en suivant l'ordre des étapes ou en complète autonomie.

Il suffit de composer le numéro de l'étape choisie sur le clavier pour accéder au commentaire.

Certaines étapes comportent un complément d'information. Pour y accéder, appuyer sur la touche indiquée par le commentaire.

## OFFICE DE TOURISME DE ROUEN

Musée des Beaux-Arts  
Esplanade Marcel Duchamp  
76000 Rouen  
Tél. +33 (0)2 32 08 32 40  
accueil@rouentourisme.com  
visiterouen.com



Les audio-guides sont accessibles aux personnes malvoyantes grâce à un système de touches adaptées et à une boucle d'induction pour malentendants.

Durée de la visite : 2 heures.

Un casque est remis gracieusement aux enfants pour leur permettre de suivre confortablement la visite.

À la fin de votre visite, merci de déposer votre audio-guide à l'accueil de l'Office de Tourisme.

## HORAIRE D'OUVERTURE

De mai à septembre, du lundi au samedi de 9 h à 19 h.  
Dimanches et jours fériés, de 10 h à 18 h.

D'octobre à avril, du lundi au samedi de 9 h 30 à 18 h.  
Fermé les dimanches sauf pendant les vacances scolaires et les jours fériés.



# AUDIO-GUIDE

## SUR LES PAS DE JEANNE D'ARC

## IN THE FOOTSTEPS OF JOAN OF ARC



## HOW THE AUDIO-GUIDE WORKS

You are free to do the visit either by following the order of the stages or in complete autonomy.

Simply press the number of the keyboard to access the commentary.

Some steps have extra information. To access it, press the key indicated by the comment.

Some audioguides are accessible to people with disabilities.

Duration of the visit: 2 hours.

Children are given free headphones to follow the tour comfortably.

At the end of your visit, please give back your audio-guide at the Tourist Office.

## ROUEN TOURISM OFFICE

Musée des Beaux-Arts  
Esplanade Marcel Duchamp  
76000 Rouen  
Tél. +33 (0)2 32 08 32 40  
accueil@rouentourisme.com  
visiterouen.com

## OPENING HOURS

From May to September,  
Monday to Saturday,  
9:00 a.m. to 7:00 p.m.  
Sundays and public holidays,  
from 10 am to 6 pm.

From October to April,  
Monday to Saturday  
from 9.30 am to 6 pm.  
Closed on Sundays  
except during school  
and public holidays.



## LES MONUMENTS

- 50 Devant l'Office de Tourisme
- 51 La guerre de Cent Ans  
Place de la Cathédrale
- 52 Le rôle de Jeanne  
Chapelle Jeanne d'Arc  
dans la Cathédrale
- 53 L'Officialité - Le tribunal  
ecclésiastique  
Devant l'entrée de l'Historial
- 80 **BONUS** Présentation  
de l'Historial
- 54 Le quartier Saint-Maclou
- 55 Le lieu de l'adjuration. Devant  
le portail des Marmousets  
de l'abbatiale Saint-Ouen
- 81 **BONUS** Les sources du procès
- 56 Le devoir de mémoire  
Devant l'Hôtel de Ville de Rouen
- 57 La Tour Jeanne d'Arc  
et le château de Rouen
- 82 **BONUS** Pour en savoir  
plus sur le château
- 58 Le 102, rue Jeanne d'Arc
- 59 Le lieu du supplice:  
la place du Vieux Marché
- 60 Retour des audio-guides

## MONUMENTS

- 50 In front of the Tourist Office
- 51 The Hundred Years' War  
Cathedral Square
- 52 Joan's role  
Joan of Arc Chapel in the Cathedral
- 53 The Officiality - The Ecclesiastical  
court  
In front of the entrance  
to the Historial
- 80 **BONUS** Presentation  
of the Historial
- 54 The Saint-Maclou district
- 55 The place of the adjuration.  
In front of the Marmousets  
portal of the Saint-Ouen church
- 81 **BONUS** The sources of the trial
- 56 The duty to remember  
In front of the Rouen Town Hall
- 57 Joan of Arc Tower  
and the castle of Rouen
- 82 **BONUS** Find out more  
about the castle
- 58 Le 102, rue Jeanne d'Arc
- 59 The place of execution:  
the Old market square
- 60 Return of the audio guides

